

Westin

SIGNATURE OF QUALITY

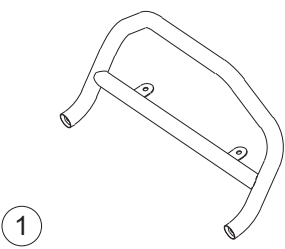
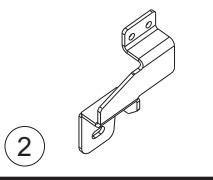
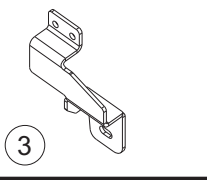


AUTOMOTIVE PRODUCTS, INC.

INSTRUCTIONS-INSTRUCCIONES-CONSIGNES

APPLICATION: 2003-07 MITSUBISHI ENDEAVOR

APLICACIÓN: MITSUBISHI ENDEAVOR, MOD. 2003-07

APPLICATION: MITSUBISHI ENDEAVOR 2003-07

SAFARI BAR ASSEMBLY BARRA PARA PARRILLA SAFARI MONTAGE DE LA BARRE PARE- CHOCS SAFARI 30-0010 30-0015 MOUNT KIT EQUIPO DE MONTAJE JEU DE MONTAGE 30-1355			 
 	ITEM QTY CONTENTS - CONTENIDO - CONTENU		TOOLS - HERRAMIENTA - OUTILS
1	1	SAFARI BAR ASSEMBLY (PURCHASED SEPARATELY)	3/4" SOCKET 3/4" WRENCH 9/16" SOCKET 9/16" WRENCH RATCHET SMALL PHILLIPS SCREWDRIVER TORQUE WRENCH UTILITY KNIFE
2,3	2	BRACKET, PASSENGER (2) AND DRIVER (3)	
4	8	MOUNT CLAMP	
5	4	SPACER PLATE	
6	2	1/2-13 X 2.00" HEX HEAD BOLT	
7	2	1/2" FLAT WASHER	
8	2	1/2" LOCK WASHER	
9	8	3/8-16 X 1.25" HEX HEAD BOLT	
10	16	3/8" FLAT WASHER	
11	8	3/8" LOCK WASHER	
12	8	3/8-16 HEX NUT	
1	1	BARRA PARA PARRILLA SAFARI (SE COMPRA SEPARADO)	
2,3	2	SOPORTE, ACOMPAÑANTE (2) Y EL CONDUCTOR (3)	
4	8	GRAPA DE MONTAJE	
5	4	PLACA SEPARADORA	
6	2	PERNOS CON CABEZA HEXAGONAL DE 1/2-13 X 2,00"	
7	2	ARANDELAS PLANAS DE 1/2"	
8	2	ARANDELAS DE PRESIÓN DE 1/2"	
9	8	PERNOS CON CABEZA HEXAGONAL DE 3/8-16 X 1,25"	
10	16	ARANDELAS PLANAS DE 3/8"	
11	8	ARANDELAS DE PRESIÓN DE 3/8"	
12	8	TUERCAS HEXAGONALES DE 3/8-16	
1	1	MONTAGE DE LA BARRE PARE-CHOCS SAFARI (ACHETE SEPARMENT)	DOUILLE 3/4 PO CLE 3/4 PO DOUILLE 9/16 PO CLE 9/16 PO CLIQUET TOURNEVIS A POINTE CRUCIFORME CLE DE COUPLE COUTEAU
2,3	2	SUPPORTS, PASSAGER (2) ET CONDUCTEUR (3)	
4	8	BRIDE DE MONTAGE	
5	4	PLAQUE D'ECARTEMENT	
6	2	BOULON A TETE HEXAGONALE DE 1/2-13 X 2,00 PO	
7	2	RONDELLE PLATE 1/2 PO	
8	2	RONDELLE A FREIM DE 1/2 PO	
9	8	BOULON A TETE HEXAGONALE DE 3/8-16 X 1,25 PO	
10	16	RONDELLE PLATE 3/8 PO	
11	8	RONDELLE A FREIM DE 3/8 PO	
12	8	ÉCROUS HEXAGONAUX 3/8-16	

- STEP 1. Remove the contents from box and check for damage. Verify all parts are present. Read instructions completely before beginning.
- STEP 2. Carefully remove lower splash shield by removing 12 plastic rivets.
- STEP 3. Determine passenger and driver brackets. Attach brackets to bumper support frame using bottom clamps and 3/8" fasteners as shown. **SEE FIGURE 1. NOTE:** Brackets should be 32 1/2" from Safari Bar mount slot and centered on vehicle. Tighten top and bottom bolts at the same time to keep Safari Bar mount surface perpendicular to vehicle frame and ground. Trimming of the lower bumper fascia may be necessary.
- STEP 4. Attach Safari Bar to mount brackets using 1/2" fasteners. Level and adjust Safari Bar as desired and

WO:

75-0414 REVISION A 12/7/07

tighten all fasteners. Recommended torque values are 64 Ft. Lbs. for 1/2" fasteners and 26 Ft. Lbs. for 3/8" fasteners. NOTE: It may be necessary to relocate license plate.

STEP 5. Position splash shield up to vehicle and cut as necessary around mount brackets. Reinstall splash shield

FINISH PROTECTION

Westin products have a high quality finish that must be cared for like any other exposed finish on the vehicle. Protect the finish with a non-abrasive automotive wax, (e.g. Pure Carnauba) on a regular basis. The use of any soap, polish or wax that contains an abrasive is detrimental, as the compounds scratch the finish and open it to corrosion.

- PASO 1. Retire el contenido de la caja y verifique que ninguna pieza se haya dañado. Verifique que no falte ninguna pieza. Lea las instrucciones completamente antes de comenzar.
- PASO 2. Retire los 12 remaches plásticos y extraiga cuidadosamente el salpicadero inferior.
- PASO 3. Identifique los soportes del lado del acompañante y el conductor. Instale los soportes en la base de los parachoques con las grapas de sujeción inferiores y los sujetadores de 3/8" como se muestra. **VEA LA FIGURA 1. NOTA:** Los soportes deben quedar a 32 1/2" de la ranura de montaje de la parrilla delantera Safari y centrados en el vehículo. Apriete los pernos de las partes superior e inferior al mismo tiempo de modo que la superficie de montaje de la parrilla delantera Safari quede perpendicular a la carrocería del vehículo y el suelo. Quizá deba recortar la faja inferior del parachoques.
- PASO 4. Coloque la parrilla delantera Safari sobre los soportes con los sujetadores de 1/2". Nivele y ajuste la parrilla delantera Safari como desee y que los sujetadores estén apretados. Los valores recomendados del momento un torque son 64 libras-pies a los sujetadores de 1/2" y 26 libras-pies los sujetadores de

PROTECCIÓN DEL ACABADO

Los productos Westin tienen un acabado de alta calidad que requiere del mismo cuidado que cualquier otro acabado expuesto del vehículo. Proteja el acabado con una cera no abrasiva para automóviles (por ejemplo, Pure Carnauba) regularmente. El uso de cualquier jabón, pulidor o cera que contenga un abrasivo es nocivo, dado que los componentes rayan el acabado y lo exponen a la corrosión.

- ETAPE 1. Enlevez le contenu de la boîte et vérifiez pour tout dommage. Vérifiez que toutes les pièces y sont. Lisez complètement les instructions avant de commencer.
- ETAPE 2. Retirez soigneusement le bouclier inférieur en déposant les 12 rivets de plastique.
- ETAPE 3. Etablissez les supports côté passager et conducteur. Fixez les supports au support de renfort du pare-chocs à l'aide des brides inférieures et d'attaches 3/8 po tel qu'illustré. **VOIR FIGURE 1. NOTA :** Les supports doivent se trouver à 32 1/2 po de la fente de montage de la barre pare-chocs safari et centrées sur le véhicule. Serrez les boulons inférieurs et supérieurs en même temps afin de garder la surface de montage de la barre pare-chocs safari perpendiculaire à la carrosserie et à la terre. Il sera peut-être nécessaire de découper la face du pare-chocs inférieur.
- ETAPE 4. Fixez la barre pare-choc Safari à l'aide des attaches 1/2 po. Serrez à main. Nivelez et ajustez la barre pare-choc Safar tel que désiré et ensuite serrez les attaches. Les valeurs de couplez recommandées sont les attaches 1/2 po à 64 pieds-livres, les attaches 3/8 po à 26 pieds-livres.
NOTA : Vous devrez peut-être réaligner la plaque d'immatriculation.
- ETAPE 5. Positionnez le bouclier sur le véhicule et découper au besoin autour des supports de montage. Reposez le bouclier.

PROTECTION DE LA FINITION

Les produits Westin ont une finition de haute qualité qui requiert des soins, comme toute autre finition du véhicule exposée aux éléments. Protégez la finition à l'aide d'une cire non-abrasive (par exemple, Pure Carnauba) de façon régulière. L'usage de tout savon, pâte à polir ou cire contenant un

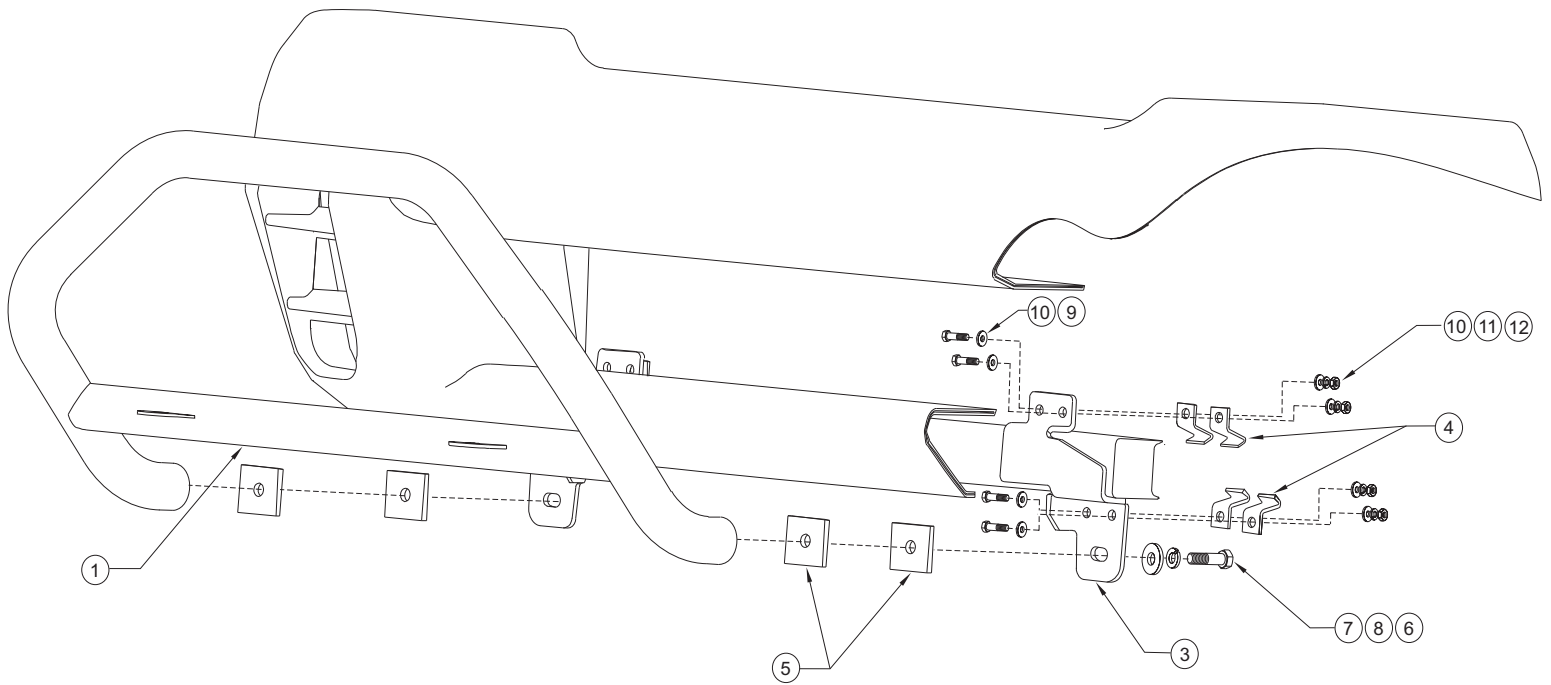


FIGURE 1 INSTALLATION VIEW OF DRIVER SIDE SHOWN, PASSENGER SIDE OPPOSITE
FIGURA 1 VISTA DE LA INSTALACIÓN DEL LADO DEL CONDUCTOR OPUESTO AL LADO DEL ACOMPAÑANTE
FIGURE 1 ILLUSTRÉ: COTE CONDUCTEUR, EN FACE: COTE PASSAGER